



通俗三國志卷之五十目錄

鄧艾鍾會大爭功

姜維一計害三賢

司馬炎築受禪臺

羊祜病中薦杜預

王濬計取石頭城

川
13
氏

通俗三國志卷之五十

鄧艾鍾會大錫切

去木トニ劍門関ニハ成都ノ破レタルヲ夢ニモ知
 ス姜維ナヲ蜀ノ勢ニ十萬ヲ率ノ鍾會ヲ支ヘ
 戰ヒケル所ニ太僕蔣顯キタリ鄧禪ノ命ヲ傳テ
 降參ノ事ヲ告ケレバ姜維大ニ驚キ璣ヲ失テ昏
 絶シ諸ノ大將士卒モ恨氣天ヲ衝テ牙ヲ咬目
 ヲ怒ラシ鬚髮サカサマニ豎アガリテ皆刀ヲ拔テ
 石ヲ砍大ニ叫デ申ケルハ我等カクノ如クカラ
 盡シ命ヲ弃テ戰ハントスルニ天子ナニトテ早
 ク降リ至フゾトテ賜キ寢声速逝ニ郷音ク姜維コ
 レヲ見テ心ノ内ニ思ヒケルハ是ホドニ運ノ愾又

通俗三國志卷之五十



ヲ知ナガラモ人ノ心ナラ漢ヲ思テ此ノ如ク哭ク
我イカニモ深キ計ヲ運メ再ヒ蜀ノ都ヲ取返サ
ントテ密ニ耳ヲ附テ諸人ニ計ヲ合セ蔣顯シヨウケンニ成都
ノ様ヲ問ニ蔣顯答テ申ケルハ鄧トウ文ステニ成都ニ
入ト汝汝アリケレバ天子自縛シテ降人ニ出玉ヒ文
武ノ百官ミナ戈ヲ倒ニシ盛カキヲ卸テ拜伏ス鄧文
コレヲ請取テ盡ク次第ヲ定メテ官ヲ授ケ某ヲ
以テ將軍ヲ招シム姜維キョウイヒソカニ喜ビ劍門關ノ上ニ
趨ク降參ノ旗ヲ立サセ先魏ノ陣へ使ヲ遣メ姜維
張翼テウイ廖リョウ化カ董トウ厥ケツ等蜀ノ勢ヲ引テ軍門ニ降ヲ乞フト云
ケレハ鍾會チュウケイ斜ナラス喜ビ急ギ人ヲ出メ迎ヘシメ
姜維ナニトテ今マデハ遲參セルソト問ケレバ姜維

涕ナミヲ流メ曰國家ノ事スヘチ某一人ノ身ニ係レリ今
日コ、ニ降ルモ猶早シト存スル也鍾會チュウケイコノ詔ヲ
奇ナリトシ席セキヲ下テ札シヤヲ重シ左右ヲ顧ニ申ケ
ルハ姜維ガオノ如キハ誠ニ中國ニモ希ナル名士
ナリトテ酒宴ヲ設テ持成ケレバ姜維申ケルハ某
久シク將軍ノ德ヲ慕フ淮南ノ合戦ヨリ後シキリ
ニ大ナル計ヲ成玉ヒテ司馬シマ普公ノ盛ナルモ皆將
軍ノカナリ某コノ故ニ頸ヲ延テ來リ降ル若ニ鄧
艾トウナラバ某命ヲ棄テ戦ヒ死セン何ゾ彼ガ爲ニ
膝ヲ屈メン今將軍ニ從ヒ奉ルハ某ガ元ヨリノ願
ナリ鍾會チュウケイコノ言ヲ聞テ心ノ内大ニ喜ビ箭ヲ折テ
誓チカヲナレ共ニ兄弟ノ交ヲ結テ了ニ姜維ガ太將軍

ノ印ヲモ取納ズ猶舊ノ如ク蜀ノ勢ヲ認テラセ
ケレバ姜維ヒソカニ漢ノ天下再ビ興ルベシト喜
ビケルコノ時成都ニハ鄧艾都ヲ取タル功ニ傲リ
鍾會カ漢中ヲ取タル二十倍セリト思ヒケレバ先已
ガ手下ノ大將ニ盡ク官爵ヲ授ケテ師纂ヲ益ガ刺史
牽弘王頌等ニモ州郡ヲ分与ヘ綿竹ニ臺ヲ築テ
己ガ手柄ノ程ヲ露シ蜀ノ大將ヲ集メテ酒宴ヲナ
シ半酣ニ至リテ申ケルハ汝等イマ我ニ遇ハ大ナル
幸ナリ若鍾會ナントガ此處ヲ取ハ汝等一人モ殘サ
ズ殺サルベシ諸人ミナ拜謝シケレハ鄧艾又申ケル
ハ姜維ハ只一時ノ勇士ナリ常ニ師ヲ出ノ我ト戦ヒ
カヲ精スメテ了ニ此ノ如ク困窮セリ蜀ノ大將コレヲ

聞テ皆鄧艾ガ德ヲ感ジケレバ鄧艾心ノ内ニ深ク喜
ビ心ニツカニ人ヲ懷テ後叛謀ヲ起サントスル所存
アリ時ニ劍門関ヨリ蔣顯面リ姜維ステニ蜀ノ
軍勢ヲ引テ鍾會ニ降レリト告ケレバ鄧艾深ク鍾
會ヲ怨ミ洛陽ヘ使ヲ上セテ司馬昭ニ書簡ヲ送
ル其書ニ曰

臣艾切謂兵有先声而後實者今因平蜀之
勢以乘其兵人震恐此席卷之時也然大舉之
後將士疲勞兵不可用且徐緩之留隴右兵二
萬蜀兵二萬煮鹽與治爲軍旅要用造舟船
預爲順流之事然後發使告以利害吳必敗
化可不征而定也今宜厚待劉禪以致孫休安

士民以來遠人若便送禪于京都吳以為流徙
則于向化之心不勸且權停留須來年冬月比
尔吳亦足平今即可封禪為扶風王錫其貲財
供其左右郡有董阜塢為之宮室爵其子為公
卿食郡內縣以顯啟命之寵開廣陵城陽以待
吳人吳人則畏威懷德望風而從矣

司馬昭見了了テ深ク鄧艾ガ放ナル心アルヲ疑ヒ
サレテ大ナル切アレバトテ詔ヲ申シ下ノ太尉ノ
職ニ任ジ食邑ニ萬戸ヲ加フ使成都ニ面リテ勅
ヲ傳ケレバ鄧艾再拜シ官ヲ受大ニ諸軍ヲ持成
ケル時ニ監軍衛瓘ハ密ニ司馬昭ガ内通ノ書ヲ
得テ鄧艾ニ向テ申ケルハ將軍イマ大ナル切ヲ立

至ヒ萬人ミナ威ヲ畏レテ忠ヲ妙ム事必ス心ノ儘ニ
シ至フヲ勿レ萬ツ洛陽ニ訴テ司馬公ノ命ヲ受テ
後行ヒ至ヘ鄧艾ガ曰太將外ニ在テハ君ノ命モ用ヒ
ズト云リ我イマ蜀ヲ平ゲテ人ノ心イマダ附ズ吳
ハ蜀ト同盟ナリ若礼ニ抱リテ萬ツ洛陽ニ訴テノ
チニ行ントセバ必ズ事ノ機會ヲ誤ラン兵法ニモ進
不來名退不避罪ト云リ我事ノ宜ニ從テ國ヲ治ム
何ゾ每事ニ問ベケンヤトテ又書簡ヲ調ヘテ司馬
昭ニ送ルコノ比洛陽ノ小兒イツク是ナク云傳テ鄧
艾蜀ヲ取テ謀反セントスルエアリト汝汰シケレバ
司馬昭心ノ内疑ヲ成時ニ成都ヨリ使キタリ鄧艾
ガ書簡ヲ獻リケレバ司馬昭ヒラキ見ルニ其文ノ

意キハメテ放ニノ自ラ宜ニ從テ國ヲ治メントノ也
シカバ以テノ外ニ驚キ左右ニ向テ今鄧艾漫ニ功ニ
傲テ謀友ノ色ステニ露レタリ如何スベキト云ケレ
ハ賈充カ曰鍾會カ官ヲ加テ鄧艾ヲ壓玉ヘ司馬昭
コレニ從ヒ鍾會カ官ヲ進メテ司徒ニ封ジ密ニ監軍
衛瓘ニ命メ鄧艾鍾會カ逆心ノ企ヲ伺ヒ粹ラシム鍾
會官ヲ受テ大ニ喜ビ姜維ヲ召テ申ケルハ鄧艾カ功
ワガ上ニアリ此ユヘニ太尉ノ職ニ封セラレタルヲ我フ
カク恨トス今司馬公ステニ鄧艾カ謀及センヲ推
ノ我ヲ司徒ニ封メ鄧艾カ壓トシ衛瓘ニ命メ其企
ノ様ヲ伺ハシメ玉フ御邊コノ時イカナル高論カ
アル姜維ガ曰鄧艾ハ本農人ノ家ニ生レ常ニ牛

ヲ養ヒ鋤ヲ擔フテ長ク貧賤ヲ苦ム名門世祿ノ子
ニアラザル故ニ物ノ大依ヲ知ス今幸ニ陰平ノ小
路ヨリ出ルヲ得タリト申セ凡木ノ根岩稜ニ纏
付腰ニ繩ヲ着テ魚ヲ釣アゲタルガ如クニノ意々
越テ成都ニ入ヲ得タレ凡元來良計ヨリ出タル
ニアラス此ミナ魏ノ天子ノ洪福ニ頼テ也將軍モシ
某ヲ劍門關ニテ拒玉ハスンハ鄧艾コトクク陰平
ノ谷ニテ餓死スベシ彼ガ成都ヲ取タルモ實ハ將
軍ノ功ナリ今又劉禪ヲ扶風王ニ封セシハ此蜀ノ
將士ヲ懷ン爲ナリ其謀友ノ心明ニ露レタリ司馬
晉公ノ疑ヒ玉フ誠ニヨク當レリト云ケレハ鍾
會大ニ喜フ姜維モ心ノ内ニ漢室再ヒ興ルベシト

ウレレクテ又鍾會ニ向テ申ケルハ暫ク左右ノ人ヲ
 還至ヘ申ヘキ事アリ鍾會コレニ從ヒ何ゾト問ニ
 姜維袖ノ内ヨリ一卷ノ圖本ヲ取出シ昔シ諸葛孔明
 明草ノ廬ヲ出ル時之ヲ先帝ニ獻テ曰益州ノ地ハ沃
 野千里民殷ニ國富テ霸王ノ業ヲ成ベシト先帝コレ
 ニ因テ此國ヲ創至ヘリ只今鄧艾成都ニアリ爭カ
 謀及ノ心起ザラント云ケレハ鍾會ヨロコンテ披見
 シ出川ノ要道ヲ問ニ姜維ト々ニ指教ユ鍾會亦謝
 ノ問テ曰今イカナハ計ヲ用テカ鄧艾ヲ除クベキ
 姜維ガ曰司馬普公元ヨリ深ク鄧艾ヲ疑ヒ至フ
 此時ニ乘テ將軍早ク表ヲ上テ彼カ謀及ノ企ア
 ル由ヲ告至ヘ然ル時ハ司馬公必ス將軍ニ命メ

鄧艾ヲ伐シメ至フベシサ候ハ其カヲ盡メ一舉メ
 擒ニ致スベシ鍾會然ルベシトテ洛陽ヘ人ヲ上セ
 テ鄧艾謀及ノ企アリテ心ノ任ニ事ヲ行ヒ蜀ノ將
 士ヲ結ビ懷クト奏シケレハ魏ノ群臣大ニ驚ク鍾
 會又中途ニ人ヲ伏テ鄧艾カ御來ノ使ヲ捕テ書
 簡ヲ微リ放ナル体ニ書故メ鄧艾カ使ト号メ洛陽
 へ上セケレバ司馬昭ヒラキ見テ其無札ナルヲ怒
 リ自ラ蜀ニ行テ鄧艾ヲ誅ントス時ニ女房王氏諫
 テ申ケルハ我ヨク鍾會ガ心ヲ知レリ利欲ニ心迷
 テ義ヲ忘恩ニ背モノ也今シキリニ鄧艾カ謀及ヲ
 告ルト申セ凡其言深ク信シ難シ能々事ノ様ヲ
 聞定メ至ヘト云ケレバ司馬昭笑テ曰ワレ何ゾ之

ヲ知サラン元來鍾會ガ野心アルヲ知方故ニ
自ラ蜀ニ赴ナリトテ次ノ日鄧艾ヲ伐ト披露ノ
賈充ニ三萬余騎ヲ付テ斜谷ヨリ蜀ニ入レメ自ラ
繼主曹爽ヲ請ノ共ニ長安ヘ打出ル時ニ西曹ノ掾
邵悌ヒソカニ來テ申ケルハ鍾會ガ手下ノ勢ハ鄧
艾ヨリ多キ一六倍ナリ何ゾ鍾會ニ命メ伐レメ
スノ自ラ遙々ト下ル玉フゾ司馬昭笑テ曰汝已
前ノ言ヲ今ハ忘タルカ久シクノ鍾會必ス謀反
セント云スヤ我イマ自ラ下ルハ鄧艾ヲ討ン爲
ニアラス實ハ鍾會ヲ討ン爲ナリ邵悌笑テ申
ケルハ其ステニ此事ヲ知テ試ニ尋子申ナリ必
ス他人ニ洩レ玉フナ司馬昭カ曰ワレ信義ヲ以

テ人ヲ用フ人必ス我ニ負レ賈充ハ蜀ニ入ントテ
此時已ニ打立ケルカ心ノ内ニ鍾會ガ謀反セン
ヲ疑ヒ又司馬昭ニ見ヘテ鍾會イマ鄧艾カ逆心
アル由ヲ告ルト申セ且其ハ深ク鍾會ヲ疑ヒ申
也ト云ケレバ司馬昭申ケルハ今汝ヲ太將トシ
蜀ニ入レムサホド二人ヲ疑ハ我又汝ヲ疑フベ
キカ我長安ニ行テ決斷アリ汝早ク進發セヨ
ト云ケレバ諸人ミナ司馬昭ガ氣宇海ヨリモ深
シト稱嘆シケリ

姜維一計害三賢

晉公司馬昭魏主曹爽ヲ請ノ長安ヘ出ル由先達
テ聞ヘケレバ鍾會イソギ姜維ヲ召テ早ク鄧艾

ヲ誘スルノ計ヲ議ス美維ガ曰マツ監軍衛瑾ヲ
成都ニ遣ノ鄧艾ヲ伐シメ王へ衛瑾ガ手勢寡ケ
レバ必ス鄧艾ニ殺サルベシ然ル時ハ諸人明ニ鄧艾
ガ謀及ヲ知テ盡ク將軍ニ屬ン那時コレヲ伐至ハ
大事必ス成就スベシ鍾會コレニ從ヒ監軍衛瑾ニ
鄧艾ヲ伐ヘキ由ヲ下知シケレハ衛瑾兵ヲ引テ去
立ントスルニ手下ノ大將諫テ申ケルハ是鄧艾ガ
手ヲ借テ將軍ヲ殺サン爲ノ計ナリ必ス輕クシク
行至フ勿レ衛瑾ガ曰ワレ何ゾ知ザラン別ニ自ラ
計アリトテ檄文ニ三十通ヲ書テ鄧艾ニ從ヘル魏ノ
諸大將ニ觸ヲナシ鄧艾謀及ノ心アルヲ以テ我等
天子ノ勅命ヲ受テ之ヲ誅ス其餘ノ諸將ハ盡ク罪

ナシ若速ニ來テ我ニ從フ者ハ奮ノ如ク官ヲ與ン若
遲ク來ル者ハ必ス三族ヲ滅サント書テ四方ニ分チ
其ノ子監車ヲ用意ノ成都ヲ指テ急ギケレバ次ノ
日ノ曉ニ檄文ヲ見タル者共コトク來テ衛瑾ガ馬
ノ前ニ拜伏ス此時鄧艾ハ府中ニ卧テイマダ起ス俄
ニ數十人拵入テ天子ノ詔ヲ受テ鄧艾父子ヲ生取
ト呼ハルヲ聞テ床ノ上ヨリ驚起ケラ起シモ立ズ忽
チ縛テ檻車ニ乘ソノ子報忠コレハ何ゾトテ走
リ來ルヲ又生取テ檻車ニ乘時ニ鄧艾カキ下ノ
者共追々ニ馳キタリ上ヲ下ヘトギケレバ鄧艾
車ノ上ヨリ制ノ曰ワレ命ヲ受テ此ノ如ク擒
ニセラル此天子ノ勅命ナリ汝等ミタリニ狼藉セ

通鑑三國志卷五十一
八
バ必ス三族ヲ滅サルベシ推量スルニ鍾會必ス此ニ
來ルベシト云ケレバ諸人スコシ靜リ四方ヲ造ニ望
ミ見ルニ馬烟天ヲ掩テ鍾會カ太軍馳キタル鄧艾ガ
手下ノ勢膽ヲ冷メ八方ニ散乱シケレバ鍾會ステ
ニ馳入鄧艾ヲ責テ罵リケルハ驍ヲ養シ小兒ナニト
テ此ノ如ナルゾトテ馬ノ鞭ヲ以テ其頭ヲ打擲ス
姜維モ大ニ罵リ鄧艾匹夫ナンゾ功名ヲ萬世ニ立サ
ルト云ケレバ鄧艾モ大音アケテ慙口ス鍾會乃チ
鄧艾父子ヲ洛陽ヘ送ラシメ自ニ成都ニ在テ鄧艾
ニ從ヒシ諸軍ヲモ盡ク統領シケレハ威勢大ニ振テ
遠近皆服ス乃チ姜維ヲ召ヨセテ我イニ平生ノ願
ヲ遂タリト云ケレバ姜維申ケルハ將軍淮南ヲ平

ゲ至ヒチヨリ累ニ大ナル功ヲ立至ヒ今又蜀ヲ治
メテ威聲天下ニ震フ此ユヘニ民ハ其功ヲ大ナリト
シ。至ハ其謀ヲ畏ル。此ノ如ニノ身ヲ安穩ニセント思
ヒ至ヘルカ。昔シ韓信ハ高祖ニ事テ并シモノ忠ヲ盡
シケレバ功成テ後ニ却テ醜ニセラレ。太未種ハ范
蠡ガ五湖ノ遊ニ從スノ卒ニ劍ニ伏テ死キ此二人
ハ主暗ク臣愚ナルガ故ニ此ノ如ナランヤ。ガニ利害
ノ爲シムル所ナリ今將軍功成名遂テ太徳ステ
ニ天下ニ著ル何ゾ陶朱公ガ五湖ノ遊ニ却ヒ赤松
子ニ從テ峨嵋ノ嶺ニ隱シ至ハザルト云ケレバ鍾會
笑テ曰御邊ノ談キハメテ遠シ。我イニ年四十ナレ
バ正ニ功名ヲ萬世ニ傳テ先祖ヲ黃泉ノ下ニ耀サ

ント欲ス争カ陶朱公ニ效ニヤ姜維ガ曰將軍ソ
ノ御意ニテ候ハ、某ニ多クノ苦勞ヲサセント思シ
食ナラン鍾會手ヲ打テ大ニ笑ヒ姜維ヨク我意
ヲ知レリト云テ此ヨリ日夜ヒソカニ謀及ノ企ヲソ
成タリケル姜維ハ鍾會ニ魏ノ諸太將ヲ殺サセ其ノ
子鍾會ヲ殺シテ再ヒ蜀ヲ興サント思ヒケレバ鍾會
ガ謀及ヲ起スヲ見テ天ノ助ト喜ヒ密ニ鄧禪ノ方ヘ
書簡ヲ送り望ラクハ陛下レバシノ辱ヲ忍ビ玉ヘ
杜稷危ノ又安ク日月幽ニ再ヒ明ニ漢室重ニ興
ルベシト告タリケル忠義ノ程コソ勇ハシケレ時
ニ晋公司馬昭自ラ太軍ヲ引テ長安マテ出使ヲ
馳テ檄文ヲ送ルト告ケレバ鍾會ヒラキ見ルニ

我イマ司徒ノ鄧艾ヲ誅スルニ萬一誤アラシムヲ怖
レ自ラ兵ヲ率シテ長安ニ陣ヲ取衆會チカキニア
リ此故ニ先報ズト書タリ鍾會コレヲ見テ大ニ
驚キ姜維ヲ召テ申ケルハ我手下ノ勢ハ鄧艾ヨ
リ多キ一六倍セリ司馬公ワガ鄧艾ヲ容易ク討ベ
キヲ知至フ然ルニ今自ラ長安ニ來リ玉フハ吾ヲ
疑フ故ナラン如何計ヲ用フベキ姜維ガ曰君疑時
ハ臣必ス死ス此ミナ當然ノ勢ヒ也將軍目ノ前ニ
鄧艾ヲ見玉ヘ鍾會ガ曰ワガ心ステニ決セリ事成
時ハ天下ヲ取ン事成ザル時ハ退テ蜀ノ國ヲ守
リ亦玄德ノ如ニ基業ヲ創ン姜維ガ曰近比洛陽ニ
郭太后亡ビ玉フト承ハル將軍詐テ太后ノ詔ヲ受

タリト汝汰ノ司馬昭ガ君ヲ弑セル罪ヲ正シ將
軍ノ大才ヲ以テ天下ヲ席ノ如ニ捲玉ハ鍾會ケ
ニモト喜ヒ能モ我意ニ合ヘリ御邊先手ヲシ玉ハ
富貴必ス共ニセント云ケレバ姜維ガ曰子ガハクハ
越馬ノ勞ヲ致スベシ但諸大將ノ服ハザランヲ畏
ル鍾會ガ曰明白ハ正月十五日ノ夜節ナレハ此
宮中ニ多クノ燈ヲ連子テ諸大將ニ酒宴ヲ勸メ服
ハザル者アラハ盡ク殺サン姜維心ノ内大ニ喜ヒ
次ノ日諸將ヲ招テ酒ヲ進メ遊ヒ樂テ三惠ノ比
ニ至リ鍾會俄ニ盃ヲ舞テ哭キケレバ滿座驚
テ其故ヲ問鍾會答テ申ケルハ郭太后崩御ノ
時ニ臨テ詔ヲ某ニ遺シ玉ヒ司馬昭太逆無道ヲ

南闕ニ天子ヲ弑シ放ニ政ヲ行フ必ス魏ノ天下ヲ
奪ヘシ何トゾ計ヲ運ノ司馬昭ヲ誅セヨト也諸大
將モ皆夕シク魏ノ太恩ヲ被レリ我ニカヲ合セテ
此賊ヲ討玉ヘト云ケレバ魏ノ諸將タカヒニ面ヲ合
セテアキレタル樹ナリ鍾會劍ヲ樹テ大ニ怒リ我
ニ從ハサル者ハ立所ニ斬ント云ケレバ諸人震ヒ怖
テ是非ナク皆從ハント云鍾會下知シ傳テ諸將ヲ
丁人モ殘サズ一間ナル處ニ推コメ番ヲ付テ守ラセ
ケレバ姜維ガ曰今諸大將ノ心敢テ將軍ニ從ハス
丁人モ殘サズ地ノ底ニ入テ埋殺シ玉ハ鍾會申ケ
ルハワレ已ニ宮中ニ大ナル坑ヲ掘セ自木ノ棒ヲ數
百本用意セリ若從ハザル者ハ打殺メ坑ニ入シ時ニ

鍾會ガ手下ニ丘建ト云モノアリ本ハ護軍胡烈ガ
家人ニテ久シク其恩ヲ被リレカバ今鍾會ガ企テ
見テ急キ胡烈ニ告テ申ケルハ宮中ニ大ナル坑ヲ掘
テ數千ノ棒ヲ用意シ玉フハ誰ニテモ從ハザル者ヲ
亦殺メ理ン爲ナルベシ必ズ其御心得アレト松語
ケレバ胡烈涙ヲ流メ申ケルハ我子ノ胡淵ハ兵ヲ
率メ城外ニアリ定メテ浩ルヲモ知スノヤミクト
殺サルベシ御邊モシ昔ノ恩ヲ忘レズハ我子ノ方ヘ
一ツノ書簡ヲ傳ヨ我此ノ如ク一聞ナル處ニ推コメ
ラレテ死センコト旦夕ニアリト哭キケレバ丘建ガ曰
御心ヲ安クシ玉ヘ某ヨロシク計ヲ成ントテ直チ
ニ鍾會カ前ニ來リ將軍イマ諸木將ヲ宮中ニ推コ

メ至ヒテ内外ノ往來通ゼザル故ニコトクク飢渴
ヲ苦ム何カ苦シク候ベキ誰ニテモ一人ヲ許シノ往來
セシメ其飢渴ヲ救ヒ玉ヘト云ケレハ鍾會モトヨ
リ丘建ガ詔ヲ用ヒケルユヘ實ニモ汝ガ申トコロ
サモアルラン乃チ汝許ノ宮中ニ往來セシメ此
コト輕キニアラス必ズ愈ルコト勿レト云ケレバ丘建コ
レヨリ憚ラズ往來メ秘ニ胡烈ガ使ヲ城外ヘ出ス
使イソキ胡淵ガ陣ニ行テ父ノ書簡ヲ渡シケレハ
胡淵大ニ驚キ趨ク諸木將ニ觸テ丁處ニ會リ父ガ
書簡ヲ示メ申ケルハ鍾會謀反シ起メ已ニ從ハザ
ル者ヲ宮中ニ捕ラク必ズ又我等ヲモ捕フベシ如
何ノ起ヲ誅セン諸將ミナ怒テ我々トヒ命ヲ失フ

臣謀及ノ賊ニ從ハジト云ケレハ胡淵カ曰事延引セハ
昨フマシ來ル十八日ニ宮中へ推ヨセテ箇様クニ計ヲ成
ント語ル監軍衛璿ハ初ヨリ鍾會ガ企ヲ推シ惡病ノ居
タリシガ胡淵ガ計ヲ聞テ然ルヘト喜ヒ聽テ軍勢ヲ配テ定メテ
先兵建ヲ待テ胡烈ガ方ヘ計ノ様ヲ告知サシム鍾會ハ浩
ルヲモ知ス城外ニ陣ヲ取タル者共ヲモ盡ク捕テ殺
サント議シケルカ或夜數千ノ木虵キタリテ身ヲ
咬ト云ノ夢ヲ見テ姜維ヲ召テ夢ヲ語ルニ姜維ガ
曰龍虵ヲ夢見ルハ皆慶ノ兆ナリ鍾會ガ曰用意ス
テニ備レリ早ク事ヲ起ベシ姜維ガ曰諸將ミナ從ハ
ズ後必大害ヲ成早クニ先殺シ玉ヘ鍾會ユレニ同じ十八
日ノ早且ニ鎧ヲ披テ宮中へ入ントシケレバ姜維ニ

ハカニ心痛癸テ地ノ上ニ倒レ死ス是ハ如何ニト怪ラ
成トコロニ一人走り來テ宮門ニ先火出來タリト
申ス急ギ人ヲ邀ノ見セシムルニ四方八面喊ノ声大
ニ起テ雲霞ノ如クナル軍勢城外ヨリ諺テ入ケレバ
鍾會色ヲ失テ如何セント云ニ姜維ステニ人心地イ
テ來テ是ハ定メテ諸大將ノ爲ワザナラン早クニ殺
シ玉ヘト云ケレバ鍾會宮中へ入ントスルニ城外ノ
大勢ハヤ門ノ内ニテ攻入タリシカバ急ニ殿門ヲ
閉テ支ントスルニ宮中ニ捕レタル諸大將ミナ屋
形ノ上ニ打ノボリ瓦ヲ取テ鍾會ニ抛カクルヲ雨
ヨリモ繁ク死スル者數ヲ知ズ宮門ノ外火焰盛
ニ燒アカリテ大石太木ヲ飛シテ打合ケルガ寄

手ツイニ殿門ヲモ弁破テ宮中へ乱レ入レカハ鍾
 會カラ盡ノ目ノ前ニ七八人ヲ斬コロシ猶太勢ノ
 中ヲ慮マハルニ四方ノ矢倉ヨリ遠矢ニ雨ノ降コト
 ク射スクメケレバ了ニ射殺サル姜維モ鍾
 ヲ拔テ敵ノ太勢ヲ縱擲ニ蒐立ケルガ漢家ノ運盡
 タル故ニヤ心痛レキリニ発テ堪ガタク成ケレバ天
 ヲ仰テ大ニ嘆キ我計成ス是乃チ天命ナリト呼
 ハリ自ラ首ヲ削テ尖ニケル時二年五十九歳ナリ
 此日暫時ノ戦ヒニ宮中死スル者數百人ニ及ヒシカ
 バ監軍衛瑾太音アケテ曰鍾會ステニ滅タリ諸軍
 ミナ各本陣ニ回ルベシ矣ニ勅モノハ首ヲ削テ懸
 軍勢是ヲ聞テ少シ静マルト云斥姜維ガ屍ヲ見

テ日比親ヲ討レ子ヲ討レタル恨ヲ雪ントテ争テ
 寸クニ斬ソノ腹ヲ裂テ腸ヲ取出シケルニ膽ノ大
 サ雞卵ノ如ナリ其中ニア人鄭艾ニ思ヲ受タル者ア
 リ箇様ニ鍾會モ亡ビ姜維モ討レタルヲ見テ夜ヲ
 日ニ繼テ道ヲ急ギ鄭艾ニ告ントテホ立ケレバ衛
 瑾コレヲ聞ツケ驚テ申ケルハワレ鄭艾ハ冬ナラ生
 取テ洛陽ニ送ル若半途ニテ鍾會姜維ガ滅ビタ
 ルヲ聞ハ此ニ來テ我ヲ殺シ又謀反ヲ成ントスルノ
 心起ン追手ヲ遣ノ斬テ奔ベシ護軍田續ガ曰鄭
 艾サキニ江油城ヲ攻ル時罪ナキニ某ヲ斬ントセ
 リ某子ガハクハ追掛テ斬殺サン衛瑾コレヲ許シ
 五百余騎ヲ授ケシカバ田續大ニ喜ヒ晝夜ヲ分々

通修三國志卷五十一
不馳テユク此時鄧艾父子ハ成都ニ不慮ノ事アリ
テ鍾會姜維ステニ滅タリト云ヲキ、取テ回ノ綿
竹ニ住リ居タル所ニ田橫飛ガ如クニ馳キタリケレ
バ昔シ我手下ニ屬セン者ナレバ我ヲ迎ニ爲ニ來レ
ルナラント思近ク成テ問ントスルヲ田橫一刀ニ斬
殺ス勤忠コレヲ見テ鉞ヲ拔テ戦ヒケルガ太勢ニ壓
レテ了ニ一處ニテ討レニケリ此ヲ名付テ姜維ガ下
詔ヨクニ三賢ヲ害スト云傳タリソノ後蜀ノ軍民
大ニ乱レテ日夜上ヲ下ヘト騷動シ魏ノ勢四方ニ
散テ狼藉スルヲ休ザリニカハ左將軍張翼モ魏ノ
太將師纂ニ討レ劉禪ノ太子劉禪壽亭侯關平
等モ乱軍ノ中ニ戦ヒ死ス十日ア一リヲ經テ都ヨリ

賈充キタリ榜ヲ出ノ民ヲ安ンジケレバ此ヨリ
シ静リ司馬昭ガ命ヲ受テ衛瑾ヲ留テ成都ヲ
守ラセ賈充ハ降帝劉禪ヲ引テ洛陽ヘ上ルニ蜀
ノ舊臣尚書令樊建持中張紹光祿大夫熱周秘書
郎卻正殿中督張通バカリ相從ヒ廖化董厥二人
ハ虛病ノ從ハズ了ニ憂テ嘆キ死ニシタルト聞
シ

司馬炎築受禪臺

魏主曹奂景元五年ヲ改テ咸熙ト号ス春三月吳
ノ大將軍丁奉蜀ヲ救ントテ五萬ノ勢ユテ攻上リ
ケルガ蜀ステニ滅テ劉禪魏ニ降リヌト聞ケレバ
半途ヨリ引回スコレヲ聞テ吳ノ中書丞華覈ト云
モノ吳主孫休ニ申ケルハ吳ト蜀トハ唇齒ノ國ナリ

蜀ステニ破レテ劉禪降レリ臣コレヲ聞テ心ノ内甚
ダ安カラス陛下モ定メテ哀ミ悼玉ハン推量スルニ
司馬昭必ス魏ノ天下ヲ奪テ後大軍ヲ起ノ吳ヲ
攻ン陛下諸處ニ守リノ勢ヲ添テ深ク用心シ玉フ
ヘレ孫休ゲニモトテ陸遜ガ子陸抗ヲ鎮東大將軍ト
ノ州口ヲ守ラセ左將軍孫興ニ南徐ノ口ヲ守ラセ江
ノ邊ニ數百ヶ所ノ陣屋ヲ造リテ大將軍下奉ニ守ラ
シメ用心キビシクゾ見ヘタリケル爰ニ蜀ノ建寧ノ
太守霍昱ト云モノ建寧ノ城ニ在テ成都ノ破レタル
由ヲ聞ツイニ素服ノ西ノ方ヲ望ミ三日ノ間哭キケ
レバ手下ノ大將キタリ告テ曰イニ成都破レテ天
子已ニ降人ト成王ヘリ此ハ誰爲ニ城ヲ守リ玉フゾ

速ニ魏ニ降り玉ヘ霍昱涙ヲ流ノ申ケルハ遂路相
滿テ至上ノ存亡イマダ知ス魏モレ降參ヲ受テ
至上ヲ重ンゼハ我等モコトクク降ルベシ萬一主
上ヲ輕ンメ辱メバ我コノ城ヲ枕ニテ討死セン先
成都ノ様ヲ委ク聞マデハ此城ヲ出ベカラス諸人
ソノ忠義ヲ感ノ皆衆ヲ嚙テ相待トコロニ日ヲ経
テ人回リ天子已ニ魏ニ降り玉ヒレカバ洛陽ヘ送
リ上セテ魏主ニ見ヘシムト告ケレバ霍昱大ニ怒リ
兵ヲ起メ追蹙ント議ス諸人諫テ曰蜀ステニ滅
テ君トスベキ人ナレ不知魏ニ降りテ身ヲ保ン霍
昱已テ得ズコレニ從ヒ洛陽ヘ表ヲ上セテ魏
ニ降ランヲ望ム此時劉禪ステニ洛陽ニ上テ魏

王曹懿ニ見へ殿階ノ下ニ拜伏シケレバ司馬昭責
テ申ケルハ汝荒蕩無道ニノ國ノ政ヲ乱ル其罪誅
セズンバ叶マシ劉禪怖レ戦キ顔色土ノ如クナリ
ケレバ魏ノ群臣ミナ曰彼ニコトニ罪アリト申セ厄幸
ニ早ク降レリソノ命バカリヲ扶ケ玉ヘ時ニ迎臣奏ノ
蜀ノ建寧ヲ守ル霍弋ト云モノ表ラ上ルト報ジケレ
バ乃チ披キ見ルニ其表ニ曰

漢建寧太守霍弋率六郡將守上表曰臣聞人
生於三事山之如フ惟難所在則致其命今臣國及
主附守死無所是以委質不敢有貳

司馬昭見テ大ニ嘆シ蜀ニ此ノ如キ忠義ノ人アリ
トテ霍弋ヲ奮ノ官ニ徴シ劉禪ガ罪ヲ宥ノ安樂

公ニ封シ住宅ヲ與テ緡一萬疋奴婢百人ヲ賜ヒ
其子劉瑤并ニ樊建譙郡正等ヲ盡ク侯爵ニ封
ジ黃皓ガ讒佞ニノ國ヲ乱リシヲ憎デ了ニ市ニ出ノ
首ヲ斬シム次ノ日劉禪自ラ司馬昭ガ家ニ行テ昨日
ノ恩ヲ謝シケレバ司馬昭酒宴ヲ設テ重ク持茂樂
人ニ命ノ魏國ノ樂ヲ奏セシム蜀ノ諸臣コレヲ聞テ
盡ク涙ヲ流シケルニ劉禪ハ笑ヒ嬉テ酒ヲ飲酒宴
半ニ及テ司馬昭又ヒソカニ樂人ニ命ノ蜀ノ樂ヲ奏セ
シムルニ蜀ノ諸臣イヨク涙ニ咽テ哀ミ哭ク只劉禪
ハ少モ哀メル色ナク笑ヒ嬉ム初ノ如シ司馬昭
蜀ノ諸臣ニ向テ申ケルハ人ノ無情ナルハ箇程ニモ
有モノカ假令孔明ガ再ヒ來ル足扶ケ故フ能ハシ

況ンヤ姜維カ分トノ争カ此愚人ヲ扶クベキトテ
又劉禪ニ問テ曰汝心ニ本國ヲ恋レク思フカ劉禪
答テ曰コノ間興アル酒宴ニ遭テ其ナシゾ本國ヲ
慕ハン須臾アリテ劉禪坐席ヲ起衣ヲ更ントテ出
ケレバ卻正モ從ヒ來リ何ユヘニ本國ヲ慕スト云玉フ
ゾ尙重子テ問玉ハ、必ス御涙ヲ流フ其ガ父ノ墓
遠ク蜀ノ國ニアリ此ユヘニ西ヲ望ンテ心悲ミ日夜思
ハスト云フ候ハスト答ヘ玉へ然ル時ハ司馬公必ス宿
ノ蜀ニ回シ玉ハント私語ケレバ劉禪コレヲ覺テ又座
席ニ出酒酣ニシテ泣ケル時司馬昭問テ申ケルハ
汝ガ心本國ニ回ラント思ヘルカ劉禪乃チ卻正ガ教
タル言ヲ陳テ泣ントスレバ涙出ス頗ニ目ヲ塞テ

顔ヲ皺メケレハ司馬昭ガ曰ソレハ卻正ガ教タル言
ナルカ劉禪驚テ目ヲ開キ真ニ尊命ノ知シト答
ケレバ滿座ミナ大ニ笑フ司馬昭コレヨリ劉禪ガ詐
ナク愚痴ナルヲ知テ更ニ疑フヲ無リケリ浩リケレ
バ司馬昭ガ權柄天下ニ震テ靡又草木モナク魏主
曹奐ソノ名ハ天子ト云凡皆司馬昭ガ料ヒテ受テ
一ツモ心ニ委スフ無ユレニ依テ群臣ユトクク司馬
昭ヲ推テ晋主ト称レケレバ司馬昭乃チ父ノ司馬
懿ヲ諡ノ宣主ト号シ兄ノ司馬師ヲ景王ト号ス
元來女房王氏ハ王肅ガ女ナリ二人ノ子ヲ生テ
兄ヲ司馬炎ト申ス人物魁偉ユノ垂タル髮地ニ及
ビ左右ノ手膝ヲ過ソノ聰明英武ナルホニ萬人ノ

上ニ出タリ弟ヲ司馬攸ト申ス生レ付溫和ニ
恭儉孝弟ナリ司馬昭ツ子ニ司馬攸ヲ愛メ兄司
馬師ガ家ヲ繼シメ平生人ニ語リテ天下ハ元ワガ
兄ノ天下ナリト云シカ晋主ト成ニ及ンテ巳ニ兄ノ
家ヲ繼シメタレバ司馬攸ヲ以テ世子ニ立ントス
山濤諫テ申ケルハ兄ヲ廢テ弟ヲ立ルハ枕ニ違テ
不吉ナリ賈充何曾裴秀等モ深ク諫テ申ケルハ
長子司馬炎ハ神武英才ニコトニ超世ノ人表アリ
天下ミナ之ヲ望ム人臣ノ相ニアラス司馬昭ナラ
心決セスノ世子イマダ定ラザリケレバ太尉王祥
司空荀顗諫テ曰古ヨリ兄ヲ廢弟ヲ立テ國ヲ滅
モノ數ヲ知ズ必ズ深ク慮リ玉ヘ司馬昭コレニ因テ

司馬炎ヲ立テ世子トシ中撫軍ノ職ニ任ズ群臣ミナ
申ケルハ近ゴロ襄武縣ニ晝ノ午ノ刻天ヨリ怪キ人下
リ身ノ長ニ丈アリテ脚跡ヲ見レハ三尺ニ寸髮ハ
雪ノ如クニ長キ髯蒼々ク黃ナル單ノ衣ヲ披テ奇ケ
ナル頭巾ヲ戴キ藜ノ杖ヲ擲ヘテ我ハ乃チ民ノ王ナ
リ今來テ汝等ニ告知ス天下換主立所ニ太平ヲ見
ルヘキゾト云テ三日ノ間市ノ邊ヲ往來シケルガ忽
然トテ行方ナク成タリ是晉主ノ奇瑞ニ應ゼリ早ク
十二旒ノ冠ヲ披テ天子ノ位ニ即玉ヘト勸ケレバ司馬
昭大ニ喜ヒ退テ宮中へ入ケルガ卒ニ中風ノ疾ヲ受
テ口ヲ開クコト能ハズ太尉王祥司徒何曾司馬荀
顗等ヲ召テ手ヲ以テ司馬炎ヲ指サシ忽チニ

命終レリ時ニ八月辛卯ノ日ナリ何曾ガ曰天下ノ本
 事ミナ晉主ニアリトテ司馬炎ヲ扶ケテ晉主ノ位ニ
 上セホスリ禮畢テ父ヲ文主ト謚ス司馬炎父ノ業ヲ
 繼デ何曾ヲ晉ノ丞相トシ司馬望ヲ司徒トシ石苞ヲ
 驃騎將軍トシ陳騫ヲ車騎將軍トス或日賈充裴秀
 ニ人ヲ召テ申ケルハ昔シ曹操モシ天命在吾吾其為
 君ト文主ト云リト聞シガコノ事ニコトニテ有カ賈充答
 テ曰曹操世々漢ノ祿ヲ食テ人ノ反逆ノ賊ナリト呼
 ンフヲ怖テ此言ヲ出セリ騫ノ其子曹丕カ時ニ
 ニ漢ノ天下ヲ奪ヘリ司馬炎ガ曰ワガ父ヲ曹操ニ比
 セバ如何ン賈充ガ曰先君魏ヲ助テ已ニ三世ナン
 ソ曹操ト同シカラシ司馬炎問テ曰イカナル故ゾ

賈充ガ曰曹操カ切ノ大ナル華夏ヲ蓋ト申セ下
 民ソノ威ヲ畏テ其德ニ懷ズ曹丕帝位ニ即テ徭
 役キハメテ重ク人ノ民四方ニ驅馳ノ片時モ安カラ
 ガリシニ宣王景王シキリニ大功ヲ立テ恩德ヲ施
 シ至ヒシユヘ天下ミナ魏ニ心ヲ服セリ文王又魏ノ
 為ニ危ヲ扶ケ暴ヲ除キ至ヒテ切萬世ヲ蓋フ此ニ
 依テ晋王ノ位ヲ得玉ヘリ豈曹操ト日ヲ同ノ語ラ
 ンヤ司馬炎ヨロコシテ曰曹丕タモ漢ノ統ヲ繼ワ
 レ何ソ魏ノ統ヲ繼サラン賈充再拜ノ曰主上マサ
 ニ曹丕ガ漢ノ禪ヲ受タル例ニ效ヒ復受禪臺ヲ造
 テ明ニ魏ノ統ヲ繼皇帝ノ位ニ即テ天下ノ人ニ知シ
 メ至ヘ司馬炎コレニ從ヒ次ノ日劍ヲ佩テ殿ニ上ル

魏主曹奐イソキ床ヲ下テ迎ヘケレバ司馬炎高坐
 ノ問テ曰魏ノ天下ハ誰カゾ曹奐答テ曰ミナ晋主ハ
 祖ノ賜也司馬炎笑テ曰ワレ陛下ヲ見ルニ文ハ道ヲ
 論スルヲ能ハズ武ハ邦ヲ經ルヲ能ハズ何ソオ徳ア
 ル人ヲ擇テ位ヲ禪リ至ハサル曹奐大ニ驚テ口ヲ開
 一能ハザリケレハ傍ニ在ケル黃門侍郎張節怒
 テ申ケルハ晋主ノ言甚タ差ヘリ昔シ魏ノ武帝東
 西ニ蕩除シ南北ニ征討ノ容易ニ得玉ヘル天下ニア
 ラス今上ノ天子徳アリテ罪ナレ何ソ他人ニ讓ル
 ベキ司馬炎勃然トノ曰コノ天下ハ元ヨリ漢ノ天下
 ナリ曹操丞相ト成テ寡ニ逆威ヲ專ニシ自ラ魏主
 ト稱シテツイニ漢ノ天下ヲ奪ヘリ我父祖三世魏

ヲ扶テ天下ヲ一統シタルハ曹氏ノカニアラス皆コレ
 司馬氏ノカナリ四海コトクク起ヲ知ワレ何ソ魏ノ
 天下ヲ受サルベキ張節大音アゲテ然ル時ハ汝マ
 コトニ國ヲ奪フ逆賊ナリト呼ハリケレハ司馬炎
 イヨク怒リ張節ヲ引出ノ首ヲ刎サセ我漢ノ
 爲ニ本ヲ報ス何ノ不可ナルヲ有ント云ケレバ曹
 奐涙ヲ流ノ哀ミ告ルト云臣司馬炎急ニ起テ
 出去レリ曹奐左右ヲ顧テ事スデニ趣レリ如何セ
 ント問ケレバ賈充ガ曰魏ノ天數スデニ盡タリ陛
 下イカニ思シ臣臣今ハ咄フベカラス只晋主ノ心ニ
 遊ハズ漢ノ獻帝ノ例ヲ帶テ受禪臺ヲ造リ明
 ニ太極ヲ具テ位ヲ晋主ニ禪リ至ヘ然ル時ハ上天

心ニ從ヒ下人情ニ合フテ陛下無虞ノ禍ヲ免レ玉
フベシ魏主曹奐已テヲ得スノ之ニ從ヒ賈充ニ命
ノ受禪基ヲ築カセ十二月甲子ノ日ヲ擇テ文武
ノ百官ヲ盡ク集メ傳國ノ玉璽ヲ捧テ司馬炎ニ
禪リケレバ司馬炎壇ニ上テ太社ヲ具ヘ曹奐ヲ臺
ヨリ下レ公服ヲ披テ臣下ノ列ニ着シム時ニ賈充
諸人ニ告テ申ケルハ漢ノ建安二十五年ニ魏漢ノ
權ヲ受テ今ニ至ルマテ四十五年ヲ経タリ天ノ祿ス
テニ終リテ天命又晋ニアリ司馬氏ノ功德天地
ニ彌綸シ四海ニ溢ル正ニ魏ノ統ヲ繼テ帝位ニ
即ベシ今曹奐ヲ封ノ陳留王トス行テ金墉城ヲ
守リ都ニ來ルコト勿レト云ケレバ曹奐淚ヲ流シ

出去レリ司馬孚コレヲ見テ大ニ哭キ曹奐ガ前ニ
拜伏ノ臣ガ死スル日マコトニ大魏ノ純臣ナリト云ケ
レバ司馬炎ソノ忠ヲ憐デ平王太宰ニ封シケレバ司
馬孚サラニ受ズコノ日文武ノ百官ミナ萬歳ヲ呼テ
再拜シ太社ステニ畢リケレハ司馬炎國ヲ太晉ト
号シテ太始元年ト改メ天下ニ大赦ヲ行テ讓ヲ
納ル官ヲ置ゴレヨリ大ニ治マリ萬民ミナ安堵ノ
思ヲ成ニケル乃チ祖父司馬懿ヲ宣帝ト謚シ伯
父司馬師ヲ景帝トシ父司馬昭ヲ文帝トシ七廟
ヲ建テ先祖ヲ耀ス七廟ハ漢ノ征西將軍司馬鈞
ソノ子豫章ノ太守司馬亮ソノ子穎川ノ太守司
馬衡ソノ子京兆ノ尹司馬防ソノ子宣帝司馬懿

通傳三國志卷五十一
十一
ソノ子景帝司馬師ソノ弟文帝司馬昭ナリ木
禮コトクク定リケレバ毎日朝ヲ設テ吳ヲ伐ノ
計ヲ相議シケル

羊枯病中薦杜預

吳ノ末安七年吳王孫休病ニ卧テ已ニ危クナリケ
レバ丞相濮陽興ニ太子孫翬ヲ托ノ忽チニ命
終レリコノ時蜀ノ滅ビタルヲ聞テ吳ノ軍民震
ヒ畏レケル抑節ナレバ孫翬年幼ノ國ヲ治ル
能ハジトテ左典軍萬或左將軍張布共ニ朱太后
ニ奏ノ烏程侯孫皓ヲ立テ君トスベキ由ヲ申ス朱
太后コノ由ヲ聞テ我八年老タル寡婦ナリ社稷ノ
大事ハ朝廷ノ大臣ヨロシク議セヨト云ケレバ濮陽

興ツイニ孫皓ヲ迎テ君トス孫皓字ハ元宗孫權ガ
太子孫和ガ子ナリ秋七月皇帝ノ位ニ即テ元興元
年ト改メ孫翬ヲ豫章王ニ封シ父孫和ヲ文帝ト
謚シ下奉ヲ太司馬ニ封ジ次ノ年又改元ノ其露ト
号ス吳ノ群臣ミナ孫皓ヲ賢オナリトテ天子トシ
ケルガ案ニ相違ノ位ヲ得テヨリ日夜酒色ニ溺レ
惡麴日々ニ長ノ民ノ櫛ヲナシケレバ丞相濮陽
興左將軍張布二人コレヲ諫テ却テ三族ヲ滅サ
ル浩リケレバ群臣イヨク怖テ再ヒ諫ル者ナク孫
皓心ノ儘ニ凶暴ヲ癸ノ又寶鼎元年ト改メ陸凱
萬或ヲ左右ノ丞相ニ任シ昭明官ヲ造テ國ノ費
民ノ哭キ甚シカリケレバ陸凱上疏ノ諫テ曰

今無災而民命盡無為而國財空臣竊痛之
 昔漢室既衰三家鼎立今曹劉失道皆為晉
 有此目前之明驗也臣愚且為陛下惜國家
 取武昌土地險瘠非王者之都且童謠曰寧
 飲建康水不食武昌魚寧還建康死不止武
 昌居此足明民心與天意也今國無一年之
 蓄有露根之斬官吏為苛擾莫之或恤太帝
 時後宮不滿百景帝以來乃有千數此耗財
 之甚者也又左右皆非其人羣黨相挾害忠
 隱賢此皆蠹政病民者也願陛下省百役罷
 苛擾科出宮女清選百官則天悅民附而國
 安矣

孫皓コレヲ見テ心ノ内ニ怒リケレ臣陸凱ハ先朝
 ノ舊臣ナルヲ以テ敢テ色ニハ顯サスアル時ト都
 尚廣ト云モノヲ召テ天下ノ吉凶ヲ占ハセケレバ
 尚廣ガ曰陛下ノ兆甚ダ吉也庚子ノ歲毒蓋必
 入洛陽ニ入至ハシ孫皓大ニ喜ヒ中書丞華覈ヲ
 召テ申ケルハ先帝ノ時ニ湘江ノ邊ニ多クノ陣
 屋ヲ造テ下奉ニ之ヲ守ラシメタリ朕イマ本
 軍ヲ起メ洛陽ヲ攻取天下ヲ下統ノ劉禪ガ為
 ニ讎ヲ報ゼント思フハ如何ニ華覈諫テ曰臣キ
 ク成都滅テ蜀主降リ司馬炎魏ヲ奪テ魏ニ
 業ヲ立タリト必ズ天下ノ大軍ヲ興メ吳ヲ取ノ
 意アラシテ陛下只德ヲ修テ民ノ心ヲ懐ケ要害

ヲ毘ク守リテ敵ヲ防ノ備ヲ成至ヘ今モシ輕ク
 シク兵ヲ起サハ麻ノ衣ヲ披テ火ヲ滅ントスルガ
 如ク必ズ自ラ焚ク陸下ヨク察シ至ヘ孫皓怒テ曰
 朕時ニ乘ノ天下ヲ定メントス汝イカンゾ浩ル不
 吉ノ諷ヲ吐出セル若先朝ノ舊臣ニアラスンバ首
 ヲ斬テ法ヲ正スベシトテ門外ニ追立ケレバ幸霽
 大ニ嘆息シ可惜錦繡江山不又屬他人ト云テ此ヨ
 リ隱避ノ世ニ出ス吳主孫皓ツイニ群臣ノ諫ヲ用
 ヒス鎮東將軍陸抗ヲ大將トシ川口ヨリ荊州襄
 陽ヲ窺ハシム晉帝コノ由ヲ聞テ百官ヲ集メテ
 宣ヒケルハ先帝蜀ヲ平ゲ至ヒシ時鄧芝流順
 テ吳ヲ攻ント議ス然レバ先帝コレヲ用ヒズ彼

カ惡磨ラ積テ自滅スル時一舉ニ事ヲ濟ント云
 至ヘリ今却テ荊州ヲ侵ス如何ノ破ルベキ可空
 賈充ガ曰吳主孫皓無道ニテ政ヲ理メズ上下ヨク
 ク怨反ク陛下今荊州ノ都督羊祜ニ命ヲ起ラ
 防シメ吳ノ國ニ内變アルヲ待テ勢ヒニ乘テ攻至ハ
 一鼓ノ定ラン晉帝コレニ從ヒ急キ勅命ヲ傳テ羊
 祜ニ敵ヲ防セラシ羊祜字ハ叔子モト泰山南城ノ
 人ナリコノ時襄陽ヲ守テ軍民ソノ德ニ懷ク常ニ
 軍中ニ在テモ輕キ裘ヲ披テ甲ヲ着ス護衛ノ
 兵モ纒ニ數十人ヲ用ヒケレバ上下ミナ服セスト云
 者ナシ此時勅ヲ受テ軍馬ヲ調ヘケレハ諸將ミ
 ナ曰イテ敵ノ様ヲ窺ニ吳ノ勢ミナ怠リ虎テ備ナ

して攻めテ赤ヤブラン羊枯笑テ曰汝等ミナ吳ノ
 陸抗ヲ尋常ノ人ナリト思フカ此人智深ク計多シ
 先年吳王ノ命ヲ受テ西陵ヲ攻ケルガ歩騭ヲ誘フ
 其手ノ猛將數十人ヲ生捕師ヲ全ノ國ニ回リシ本
 將ナリ我コレニ及ブ能ハズ今孫皓ヨク人ヲ用ユ陸
 抗ガ在シ間ハ我等只ヨク守テ出ルヲ無ルベシ其
 國中ニ内變アルヲ伺ヒ勢ヒニ乘テ破ルベシモシ時
 フ審ニセスノ輕ク進マバ敗ヲ取ノ道ナリト云ケレ
 バ諸人拜服ノ境ヲ守リ出テ戰フヲ無リケリ羊枯
 枯アル日諸將ト共ニ獵ニ出ケルガ吳ノ陸抗モ同ク
 出タリト聞テ手下ノ諸軍ヲヨク戒メ晉ノ地ニ
 獵ノ吳ノ境ヘ一歩モ入シメザリケレバ陸抗コレヲ

見テ嘆ノ曰羊將軍ノ勢紀律甚々正シ犯ベカラス
 トテ互ニ境ヲ越ズ終日獵暮ノ本陣ヘゾ回リケル
 羊枯ワカ陣ニ回リ今日ノ獵ニ得タル禽獸ヲ点檢
 シモシ吳ノ獵場ヨリ瘡ヲ被リ來テ晉ノ兵ニ取レ
 タル獸アレバ皆吳ノ陣ニ送り送サシム陸抗ソノ
 使ニ對面シ汝ガ主ノ羊將軍酒ヲ好玉フカト問
 ケレバ使答テ曰ヨキ酒アレバ必ズ飲候陸抗
 笑テ曰ワレニ羨酒アリ汝コレヲ羊將軍ニ獻リ
 此ハ陸抗ガ手ツカラ越ル酒ナリ一樽ヲ送りテ
 昨日獵ニ出タル情ヲ表スト申シ候ヘト云ケレ
 バ使酒ヲ持回リケリ吳ノ諸將コレヲ怪テ何ニ
 ニ敵ニ酒ヲ送り玉フト問ケレハ陸抗笑テ彼ス

デニ德ヲ施ス我ナシソ酸ガラントソ申ケル羊枯
カ使晋ノ陣ニ回リ陸抗ガ云シ言ヲ告テ酒ヲ献
リケレバ羊枯笑テ曰彼モ亦ワカ酒ヲ好_レテ知及
ルカトテ樽ヲ傾ケテ飲ントス太將陳元ト云モ
ノ之ヲ諫メ敵ノ方ヨリ送レル物必ス毒アラント云
ケレハ羊枯笑テ曰陸抗ハ毒ヲ用フル太將ニアラ
ス何ノ疑フ_レ有ントテ竟ニ盡ク飲ケレバ諸人ミ
ナ大ニ驚ク此ヨリ時々使ヲ通ノ物ヲ送リケルガ
或日陸抗ガ病アル由ヲ聞吳ノ使キタリケル時羊
枯對面ノ申ケルハ汝カ主ノ病モ推量スルニ我ト
同ジカルベシコノ藥ヲ携_ヘ回リテ陸將軍ニ飲シメ
ヨト云ケレバ使藥ヲ携_ヘ來テ陸抗ニ獻ル吳ノ諸將

怪_レヲナシテ羊枯ハ敵ノ太將ナリ此藥必ス毒_ナア
ラント云ケレバ陸抗笑テ曰豈有_レ酸人羊_枯子哉
必ス疑フ_レ勿トテ了ニ藥ヲ飲ケレハ次ノ日病_覺
ノ平愈セリ吳ノ諸將喜テ拜賀シケレバ陸抗ガ曰
彼ハ專ラ德ヲ施シ我ハ專ラ暴ヲ爲_スコレ戰ハズノ
自然ニ服ス不_レ知ヨク疆ヲ守リ終ノ小利ヲ貪_テ
辱メヲ取ベカラストテ固ク守テ共ニ戰フ_レ無リ
ケリ吳主孫皓コレヲ聞テ戰ハズノ徒ニ日ヲ送ル
_レ甚々然ルベカラス早クニ攻カ_レト催促シケ
レハ陸抗マツ使ヲ回シ今戰テハ却テ櫛ヲ取シ
國ヲ治メ本ヲ強シ時ヲ待テ戰フベシト表ヲ書
テ申ケルニ孫皓大ニ怒リサレバコソ陸抗陣中ニ

テ常ニ敵ト内通スル由ヲ聞シガ今果ノ此ノ如
 トテ陸抗ヲ召回ノ官ヲ司馬ニ貶シ左將軍孫
 冀ヲ遣ノ荆州ヲ攻サセケレバ群臣怖テ諫ル
 者ナシ孫皓イヨク惡ヲ長ク建衡ト改元シ三年
 ノ後又獻皇元年ト改メ安ニ人民ヲ苦メケレバ上下
 怨スト云者ナシ丞相萬或將軍留平太司農樓
 玄三人コレヲ諫テ盡ク市ニ斬シ或ハ面ノ皮ヲ剥
 剥ヲ鑿ナレドノ人ヲ殺シ位ニ即テヨリ十餘年
 ノ間ニ忠臣四十餘人ヲ誅シ常ニ鎧ヲタル積兵
 五萬ヲ從ヘ岑昏ト云ル侯人ヲ愛ノ萬ツコノ者
 ノ心ニ任ス羊枯ハ荆州ノ境ヲ守テ陸抗カ官ヲ
 貶サレタル由ヲ聞イマコソ吳ノ滅ベキ時ナレト

テ表ヲ上テ晉帝ニ奏ス晉帝ヒラキ見玉フニ其
 表ニ曰

先帝西平巴蜀南和吳會庶幾海內殆以得休
 息而吳復背信使邊事興夫期運雖天所授其
 功必因人而成不一大舉掃滅則兵役無時得
 息也蜀平之時天下皆謂吳當并亡自是以來
 十有三年矣夫謀之雖多決之欲獨允以險阻
 得全者謂其勢均力敵耳若輕重不齊強弱異
 勢雖有險阻不可保也蜀之為國非不險也一
 夫荷戟萬夫莫當進兵之日曾無藩籬之限乘
 勝席卷至成都漢中諸臣皆烏淩而不敢出
 非無戰心誠力不相抗也及劉禪請降諸將皆

索然俱散今江淮之險不知劍閣孫皓之暴過於劉禪吳人之困甚於巴蜀而大晉兵力盛於往時不于此際平一四海而更興兵相與使天下困于征伐經歷盛衰不可長久也今若引梁益之兵水陸並下荆州之衆進臨江陵平南豫州直指夏口徐揚青兗並會秣陵以一隅之吳當天下之衆勢分形散所備皆急巴漢奇兵出其空虛一覷傾壞則上下震蕩雖有智者不能為吳謀矣吳緣江為國東西數千里所敵者無有寧息孫皓恣情任意與下多忌將疑于朝士困于野無有保世之計一定之心平常之日猶懷去就矣臨之際必有應者終不能存力致死

已可知也其俗急速不可持久已弩戟楯不知中國唯有水戰是其所便一入其境則長江非復所保還趣城池去長入短非我敵也官軍懸進人有致死之志吳人內顧各有離散之心如此軍不踰時可必克矣

晉帝見了了テ大ニ喜ヒ諸國ノ軍勢ヲ起ノ吳ヲ伐ント宣ヒケルヲ賈充荀勗等大ニ諫テイマダ伐ベカラスト云ケレバ晉帝又止リ玉フ羊枯コレヲ聞テ長嘆シ天下ノ内ニハ必ス意ニ協ハサルヲ十ノ内ニセハツアリ今天ノ興ルヲ取ス後必ス悔アラントゾ申ケル其ノチ咸寧四年ニ至テ羊枯スデニ年老テ故郷ニ回リテ病ヲ養ンヤフヲ請ケレバ晉帝問テ

日卿イマ邦ヲ安スルノ計アラハ朕ニ教ヨ羊枯答
テ曰吳王孫皓惡虜スデニ極レリ國中コレヲ怨
テ及ズト云モノナシ今モレ攻バ戦ハスノ吳ヲ
平ゲン萬一孫皓死ノ別ニ賢君ヲ立ハ如何ノ吳
ヲ取フヲ得ン今ノ時ヲ失フベカラス晋帝ゲニモ
ト憫テ卿ワガ爲ニ大將ト成テ吳ヲ伐ンヤト問
至ヘバ羊枯ガ曰臣イマ年老病發テ此職ヲ領ス
ルヲ能ハス陛下ヨク智勇ノ人ヲ擇玉ヘ晋帝コ
レヲ稱謝ノ王者ノ輦ヲ許ノ家ニ歸シム其羊
ノ十一月ニ羊枯ガ病ステニ危ナリケレハ晋帝自
ラ其家ニ行幸ノ病ヲ問玉フ羊枯涙ヲ流シ臣
萬死モ陛下ノ恩ニ報スルヲ能ハスト云ケレハ

晋帝モ涙ヲ流シ宣ク朕深ク卿ガ吳ヲ伐計ヲ用
ザルヲ恨ム誰カ卿ガ志ヲ繼テ吳ヲ伐ベキ羊枯ガ
曰臣イマ死セントス愚誠ヲ盡サズンバ有ベカラス
右將軍杜預ハ實ニ重ク用フベキ人ナリ陛下モ
シ吳ヲ伐玉ハ必スコノ人ヲ大將トシ玉ヘト云
モ果スノ息絶タリ晋帝声ヲ放テ大ニ哭キ輦
ニ乘テ宮中ニ回リ至ヘハ文武ノ百官モコトクク
涙ヲ流ス晋帝勅ヲ下シ厚クシ太傅鉅平
侯ノ封ヲ贈テ自ラ之ヲ祭玉ヒ乃チ杜預ヲ鎮南
大將軍トシ荆州ヲ守ラセラル南國ノ百姓羊枯
ガ死シタルヲ傳ヘ聞テ皆市ヲ罷テ哭キ哀ミ
境ヲ守ル吳ノ勢モコトクク涙ヲ流ス襄陽ノ人

昔シ羊枯ガ常ニ岷山ニ遊ビシヲ思フテ山ノ上ニ廟ヲ立四時コレヲ祭ケリ往來ノ人ソノ廟ニ立タル碑ノ文ヲ讀デ淚ヲ流サズト云フ無リシカバ世ノ人コレヲ墮淚ノ碑トソ号シケル益州ノ刺史王濬吳ノ滅ントスルヲ見テ晉帝ニ表ヲ上テ伐ンコトヲ奏ス其表ニ曰

孫皓荒淫凶逆宜速征伐若一旦皓死更立賢主則強敵也臣某作船七年且有朽敗臣年七十死亡無日三子者一乖則難圖矣願陛下無失

事機

晉帝大ニ喜ヒ王濬ガ論ヨク羊枯ガ計ニ合ヘリ朕イマ意ヲ決メ吳ヲ伐ント宣ヒケルヲ侍中王渾

諫テ申ケルハ吳主孫皓ツ子ニ洛陽ヲ攻ントスル心アリテ軍勢ヲ訓練ノ境ニアリ今コレヲ伐ントセハ彼ガ望トコロニ落ンモシテ年モ過ハ吳ノ勢ミナ疲レ苦マン其時虚ニ乘テ伐ハ一舉ノ功ヲ成ベシ晉帝コレニ因テ又止マリ玉ヒケレバ鎮南大將軍杜預荆州ヨリ表ヲ上テ早ク時ニ乘シテ吳ヲ伐ベキ由ヲ奏ス晉帝コレヲ見テ心イマ決セズ後宮ニ入テ秘書丞張華ト碁ヲ圍玉フ時ニ迎臣奏メ邊庭ヨリ表ヲ上ルト云ケレハ晉帝ヒラキ見玉フニ又杜預ガ表ナリ今吳ヲ伐ノ用意コトクク備リテ若中途ニ阻ハ孫皓必ス要害ヲ構テ守ルベシ然ル時ハ江上ノ險阻イカハメ渡ルコト

得ン延引セバ叶フマジキ由ヲ載タリ晋帝イカ、
セント案ジ煩ヒ玉ヒケレバ張華座ヲ起テ基盤
ヲ推ノケ謹ンテ申ケルハ陛下聖武ニテ國豊ニ兵
強シ今呉ノ孫臨洛唐ニノ賢人ヲ殺害シ國ステ
ニ滅ントス戦ハズノ平グヘレ陛下御心ヲ決メ伐玉
ヘ晋帝限ナク喜ヒ卿ガ説明ニ利害ヲ知朕ナンノ疑
カ有ントテ朝廷ニ出テ事ヲ議シ鎮南大將軍杜
預ヲ大都督トシ十萬余騎ニテ江陵ヨリ進メ鎮
東大將軍司馬懿ヲ豫中ヨリ出シ征東大將軍王渾
ヲ油江ヨリ進メ建威將軍王戎ヲ武昌ヨリ進メ
セ平南將軍胡奮ヲ雙口ヨリ出シ皆五萬余騎ニテ
杜預ガ下知ヲ聞シム又舟手ノ大將ニハ龍驤將軍

王濬廣武將軍唐彬二人二十萬ノ勢ニテ攻下ル又
賈充ヲ都督トシ懿彬ヲ權冠南將軍楊濟ヲ副
都督トシ共ニ襄陽ニ陣ヲ取テ諸路ノ軍馬ヲ總
督サシム

王濬計取石頭城

去ホトニ晋ノ大軍水陸ヨリ攻下ル由呉ノ國ニ聞
ヘケレバ孫臨大ニ驚キ群臣ヲ集メテ計ヲ議ス
丞相張儉申ケルハ車騎將軍伍延ヲ都督トシ
江陵ヲ守ラセ驃騎將軍孫歆ヲ大將トシ雙口
等ヲ守ラセ臣自ラ左將軍沈莹右將軍諸葛
靄ヲ引具シ十萬余騎ニテ牛渚ヲ固メ諸方ノ
敵ヲ防ベシ孫臨コレニ從ヒ手配ヲ定メテ向ハシ

メ朝ヲ退テ後宮ニ入ケレバ衛人岑昏問テ曰階
下顔色イカナレバ憂シキ孫皓ガ曰晋ノ大軍水
陸ヨリ攻キタル陸路ノ敵ハ已ニ要害ニ支ヘテ防
シムルニ王濬ト云者數萬ノ兵船ヲ調テ流ニ順
テ攻下ルソノ鋒甚ダ鋭ナリ此ヲ防ベキ計ナシ岑
昏ガ曰臣一ツノ計アリ王濬ガ船ヲ盡ク微塵ニテ
サン孫皓ガ曰卿イカナル良計カアル岑昏ガ曰
元ヨリ江南ノ地ハ鉄多シ今鉄ヲ以テ長サ數百
丈重サニ三十斤ノ鎖ヲ造セテ江ノ面ニ之ヲ張
又長サ一丈アマリノ鎖ヲ造リテ水ノ底ニヒシト
立置バ敵ノ船順風ニ乘テ來ランニ鎖ニ當テ盡
ク破ン又鎖ニ支ヘラレテ飛テモ大江ヲ渡リ候

ハシ孫皓大ニ喜ヒ急キ國中ノ鍛冶ヲ江ノ邊ニ
集メテ日夜ヲ分タス造ラセテ萬金ノ計ナリトッ
思ヒケルコノ時晋ノ大都督杜預ハ已ニ江陵ニ出
テ大將周旨ヲ召テ計ヲ授ケ汝ハ舟手ノ勢八百
人ヲ率ノ密ニ小舟ニ乗テ江ヲ渡リ夜ニ扮テ樂
隊ヲ襲ヒ山林ノ間ニ多ク旗ヲ立テ晝ハ鉄砲ヲ
鳴シ鼓ヲ打夜ハ諸處ニ篝火ヲ燒烟ヲ擧テ
敵ノ心ヲ疑ハシメヨト云ケレバ周旨ヒソカニ江
ヲ渡リ巴山ト云トコロニ埋伏ス次ノ日杜預水
陸ヨリ進ミケレバ吳ノ大將伍延兵ヲ引テ陸
路ニ支ヘ陸景舟手ヲ司テ先手ノ大將孫歆
一番ニ進ミ來ル杜預暫ク戦フテ詐テ退キケ

ルヲ孫歆勝ニ乗テ二十里アマリ追蒐ケレバ忽
チ一声ノ鉄砲ヲ鳴ノ晋ノ伏勢四方ヨリ起ル吳
ノ勢大ニ乱レテ散クニ走リケルヲ杜預勢ヒニ乗
テ敵ヲ討フ數ヲ知ズ孫歆ノヨリ安ニ成テ巴山
ノ城ニ逃入ケレバ晋ノ大將周旨八百ノ兵ヲ引テ
乱レタル吳ノ勢ニ雜リ城中ニ入テ火ヲ付タリ
孫歆大ニ驚キココノ處ニ敵アルハ飛テ江ヲ渡リ
タルカト云テ門ヲ開テ出ントスルヲ周旨追蒐
テ刀ニ切テ落ス吳ノ大將陸景ハ南ノ岸ニ兵
船ヲ調ヘ遙ニ巴山ニ火ノ起ルヲ見テ御方ノ勝
負心元ナシト伺フ所ニ忽然トノ山際ノ松隈ヨ
リ晋ノ鎮南將軍杜預ト書タル旗ヲ指出シケレ

ハ此ハ如何ニト膽ヲ冷シ逃レテ岸ニ上ラントスル
ヲ晋ノ大將張尚馬ヲ飛ノ追付ツイニ首ヲ取テ指
舉タレハ殘ル勢ハ十方ニ散乱セリ吳ノ車騎將軍伍
延ハ諸方ノ交ロヤフレタルヲ見テ江陵城ヲ棄テ
走リケルガ晋ノ伏勢ニ生取レテ了ニ首ヲ割ラレケ
リ此ニ依テ江陵城破レケレバ浣湘ヲ打通テ逕ニ
黃州へ進ムニ手ニサハル者モナク郡守縣官イマ
ダ戰ハザル先ニ風ヲ望ンテ降人トナル杜預百姓
ヲ宥ンテ秋毫モ犯フナク武昌城ニ攻カレバ一
支モセテ皆門ヲ開テ降ヲ乞コレヨリ軍威四
方ニ振テ吹風ノ草ヲ靡カ如クナリケレバ建業
ヲ取ノ計ヲ議スルニ平南將軍胡奮ガ曰吳八百

年ノ仇根深ノ盡クハ服スベカラス殊ニ春水漲リ
來テ夕シク留ルコトヲ得ガタシ暫ク軍ヲ收メ冬
ニ至テ又進ミ玉へ杜預ガ曰昔レ樂毅ハ濟西ノ下
戰ニ齊ノ國ノ強ヲ破ル今御方威風大ニ振テ
勢ニ破竹ノ如シ數節ノ後ミナ迎刃而解無有若
手處トテ太軍ヲ馳テ建業ニ攻カハル舟手ノ太將
龍驤將軍王濬ハ數萬ノ兵船ヲ連子流ニ順テ下
リケルニ吳ノ勢コレヲ防ベキ様ナク降人ニ出ル者
數ヲ知ス時ニ先手ヨリ報ノ吳ノ勢水中ニ鉄ノ
錐ヲ立長キ鎖ヲ張テ待蒐タリ輕々シク進マ
バ御方ノ船コトクク破レント告ケレバ王濬アサ
笑ヒ何ホトノコトカ有ントテ大ナル筏ヲ多ク造ラ

セ草ヲ束テ人形ヲコレラヘ弓矢ヲ持セテ
俟シク筏ニノセ水ニ順テ真先ニ流シ懸タリケレ
ハ吳ノ騎マコトノ人ナリト思ヒ我先ニト逃口ニ水
ハ急ナリ水中ニ立タル錐コトクク筏ニ懸リ引取
テ流レケレハ又水ヲ得タル兵ヲ擇テ筏ニノセ長
サ十丈アマリノ大火炬ヲ造リテ油ヲ灌キ鎖ヲ
張タル毎所ニ俟シク投下シケルニ水面ノ鉄索コ
トクク斷テ此ヨリ路ヒラケシカバ王濬ガ太軍直
チニ進テ向フトコロ勝スト云フナシ吳ノ堅相張
勝ハ牛渚ヲ守リテ居タリシガ敵ステニ攻近付ト
聞テ先泥堂諸葛觀二人ヲ出ノ戰ハシム泥堂
乃チ諸葛觀ニ向テ申ケルハ諸方ノ攻口ミナ破レテ

敵コレマテ攻入タリ只ヨクカラ盡メ此要害ニ
テ交フベシ若コ、ヲ去テ江ヲ渡リ不幸ニテ抄
負ル時ハ國必ズ滅フベシ諸葛靚ガ曰コレ實ニ
某カ心ニ叶ヘリトテ兵ノ手配ヲスル所ニ早馬キ
タリテ晋ノ舟手ノ勢流ニ順テ攻下ル勢ヒ甚々大
ニ御方コトク破レタリト告ケレハ二人色ヲ
失ヒ急キ馳回リテ丞相張悌ニ見ヘ國ステニ危
シ早ク晋ニ降ラント云ケレバ張悌申ケルハ國家
マサニ滅ントノ賢愚コレヲ共ニス今モ君臣コ
トクク降ラバ一人モ國ノ爲ニ死スル者アラレ
是大ナル羞ナラスヤ諸葛靚ガ曰存亡ハ自ラ天
數ナリ丞相一人イカニ思シ召斥甲斐アルマシ何

故ニ自ラ死ヲ求玉ヘルヤ張悌涙ヲ流メ曰今日ハ
是ワカ死スル日ナリ我幼ヨリ此國ノ祿ヲ食テ
位ステニ丞相ニ昇レリ國滅ハ吾モ共ニ亡ン焉ゾ
命ヲ惜ンテ不義ノ名ヲ取ンヤト云ケレバ諸葛靚
モ涙ヲ推ヘテ去ニケリ張悌乃チ流堂ヲ伴ヒ討殘
サレタル終ノ勢ヲ引テ進ミケレハ晋ノ太軍四方
ヨリヲツ取コメ周音張尚ナド云太將ワレ討取ニ
ト斬テ慰リケルヲ張悌乃チ奮テ散々ニ戦ヒ了ニ
亂軍ノ中ニ死ケレバ流堂モ周音ニ討レテ殘ル勢ハ
四方ニ散テ落ユキケリ牛渚ステニ破レケレバ王濬
洛陽へ人ヲ上セテ捷軍ヲ奏聞スルニ晋帝限ナ
ク喜ヒ玉フ賈充申ケルハ呉イマダ盡ク平グベ

カラス殊更暑氣ノ甚レキ時ニ及テ中國ノ勢
深ク吳ノ境ニ入ハ必ス疫疾ヲ発スヘシ暫ク軍
ヲ收時ヲ待テ討シメ玉ヘ滿座ノ朝臣ミナ賈充
ガ申トコロ萬全ノ計ナリト奏シケルヲ張華只
一人爭ヒ諫テ申ケルハ今官軍ステニ敵ノ巢ニ
深クト入テ吳ノ軍民コトノク瞻ヲ冷ス孫皓ヲ
擒ニセンコト一月ノ内ヲ出ベカラス陸下モ固ク
御心ヲ決シ玉ハズンバ徒ニ前切ヲ瘞スヘシ賈充
怒テ申ケルハ御邊天ノ時ヲ宥ス地ノ利ヲ審
ニセス妄ニ兵ヲ進メテ天下ノ人馬ヲ苦シメント
ス首ヲ斬テモ厭フナシ晋帝笑テ宜ヒケルハ汝
ナニトテ怒ヲ発スル朕ガ心モ張華ニ同ジ何ゾ

弔フコトヲ用ヒン時ニ鎮南將軍杜預表ヲ上ルト奏
シケレバ迎臣ヒラキ讀ニ早ク矢ヲ進メテ具ヲ
滅サン此時ヲ失フベカラズト書タリ晋帝イヨク
御心ヲ決シ勅ヲ下ノ速ニ根ヲ絶ベキ由ヲ告玉
ヒシカバ杜預王濬大ニ喜ヒ水陸共ニ進ンデ其
勢ヒ風雷ノ如シ吳主孫皓コノ由ヲ聞テ震ヒ怖
レ今諸方ノ攻口ミナ破レテ諸大將コトクク討死
セリ如何セント哭キケレバ殿中護衛ノ勢數
百人頭ヲ叩テ申ケルハ北國ノ敵軍深ク國ノ
境ニ入テ御方ノ軍民戰ズノ皆降ルコノ禍ノ
興ハ倏人峯昏ガ讒暴ナルヲ以テ大將モ士卒
モ怨ヲ含故也子ガハクハ早ク峯昏ヲ殺シ玉

へ其等命ヲ弄テ敵ニ當ラシ孫皓ガ曰量ルニ峯
留ホドノ内官イカテカ國ヲ乱ルコト有ニ諸人ミ
ナ曰陛下チカ比蜀ノ黃皓ヲ見玉ハスヤ孫皓ガ
曰シカラバ此者ノ丁命ヲ助ケ宮ヲ翻テ奴トナ
サン諸人耳ニモ聞入ズ宮中ニ入テ峯留ヲ拽
裂ミナ其肉ヲ一口ツ、食テ快カナト喜ブ此ニ於
テ大將陶濬等申ケルハ臣子ガハクハ舟手ノ勢
ニ萬人ヲ率シ大船ニ乗テ敵ヲ破ラン孫皓シカ
ベシトテ御林ノ軍ヲ調ケレバ陶濬コレヲ率メ
前將軍張象トニ手ニ分レテ水ニ游ルニ俄ニ西
北ノ風吹テ旗ヲ立ベキ様モナク逆浪天ヲ拍テ
見ルニ膽冷シカリケレバ數百艘ノ兵船ミナ行方

ナク吹散サレテ只張象ガ舟バカリ數十人ニテ
殘リケリ晉ノ大將王濬ハ兵船ヲ連子帆ヲ張
テ進ミケルガ三山ヲ過ル所ニ波アラク風烈ナ
水手楫棹アハテ騒ギゴノ体ニテハ渡リ難シ
暫ク風ノ靜ルヲ待ベシト議シケレバ王濬劍
ヲ拔テ怒リワレ今日ノ前ニ石頭城ヲ取ントス
如何ニ惡ケレバトテ追手ノ風ニ船ヲ留ルコトヤ
アル命ニ背ハ斬テ棄ント云テ了ニ鼓噪ノ大ニ進
ム吳ノ勢コレヲ見テ叶シトヤ思ヒケシイマダ戰ハ
ザル先ニ前將軍張象盛ヲ卸テ降人トナル手
濬對面ノ申ケルハ汝マコトニ御方トナラバ先
手ニ進ンテ城ヲ破レ張象乃チ手勢ヲ引テ真

先ニ進ミ直チニ石頭城ニ行テ門ヲ開ト呼ハリ
ケレバ内ヨリ御方回リヌトテ門ヲ開キケルニ
晋ノ太軍コトクク乱レ入火ヲ掛喊ノ声ヲ擧ケ
レハ吳ノ勢防グベキカナクコトクク降リ入トナル
吳王孫皓ハ自ラ首ヲ刎ントレケルヲ中書令
冲光禄勳薛瑩急ニ押止テ申ケルハ君ナシ
安樂公劉禪ニ效ヒ晋ニ降リテ身ヲ保チ玉ハ
ザル孫皓コレニ從ヒ遂ニ輿櫬ヲ備テ君臣ミナ
自縛ノ降人ニ出ケレバ王濬コレヲ請取テ其縛
ヲ解ユルシ國中ノ圖籍ヲ納テ吳ノ四州四十
三郡三百十三縣家數五十一萬二千軍吏三萬
二千軍兵二十三萬男女老幼二百二十萬米穀

二百八千萬石兵船五十餘艘後宮ノ妾女五千余
人コトクク王濬ガ手ニ屬ス浩リケレハ陶濬ガ
勢モ戰ハズノ破レ次ノ日陸路ノ寄手鎮東將
軍司馬佃建威將軍王戎等コトクク來リ集マ
リ裴白杜預又來リ大ニ諸軍ヲ賞シ倉ヲ啓テ
百姓ヲ賑シケレバ吳ノ軍民ミナ安堵ノ平定セリ
吳ノ建寧ノ太守吳彥ハ城ヲ守テイカニ攻レ厄
落ザリシカ國ノ滅ビタルヲ聞テ城ヲ出テ降リ
シカバ王濬ソノ忠義ヲ感シ天子ニ奏メ金城ノ
太守トス晋帝吳ノ滅ヒタル由ヲ聞テ群臣ト賀
ヲナシ盃ヲ擧テ宣ヒケルハ此ミナ羊祜ガ力ナリ
惜ラクハ直ニ吳ノ滅ビタルヲ見セシメザルコトヲ

トテ涙ヲ流シ玉へハ群臣ミナ黙然タリ吳ノ驃騎
將軍孫秀ハ國ノ滅ヒタルヲ見テ南ヲ望ンデ大ニ
哭キ昔シ討逆將軍孫堅年壯ナル時總ナル校尉
ノ職ヨリ此國ヲ開テ王業ヲ創メ玉ヒシニ今孫
皓コトクク之ヲ廢悠々タル蒼天此何人ゾヤト云
テ涙ヲ流ス時ニ太康元年夏五月江南コトクク定
リケレバ王濬師ヲ收テ洛陽へ回リ孫皓ヲ引テ
天子ニ懇シム晋帝坐ヲ賜テ朕コノ座ヲ設テ卿
ヲ待コト久シト宣ヒケレバ孫皓答テ申ケルハ臣
王南方ニ於テ此座ヲ設テ階下ヲ待フ久シカリ
キ晋帝大ニ笑ヒ玉ヒケレバ賈充傍ニ在テ問テ
曰孫皓吳ニ在テ人ノ面ヲ刺或ハ眼ヲ鑿レリト

開シガ如何ナル罪ヲカ此ノ如クハ罰シ玉ヒシ孫
皓答テ人ノ臣トノ君ヲ殺シ奸佞ニノ不忠ナル
者ヲ皆此ノ如ク刑ヲ用フト云ケレバ賈充心蓋テ
赤面ス晋帝酒宴ヲ設テ吳ノ君臣ヲ持成孫皓
ヲ致命公ニ封ジテ其子孫封ヲ中郎ニ任ジ丞相
張儉ガ忠義ニ死シタルヲ憐ニテ其子孫ヲ重ク
賞シ王濬ヲ輔國大將軍ニ封ジ其餘ノ將士コトク
ク恩賞アリテ天下大ニ定マル蜀主劉禪晋ノ太康
七年ニ薨シ魏主曹奐太康元年ニ薨シ吳主孫皓
太康四年ニ薨シ此ヨリ三國晋帝ニ敬ノ司馬炎
一統ノ天下トナリ萬民無爲ノ化ニ敷シ四海初
テ太平ヲ樂コトコソ目出度ケレ

元祿五年壬申三月吉辰

江戸日本橋南一町目

須原茂兵衛

大坂心齋橋筋

池田屋三郎右衛門

三條通高倉東五入町

吉田三郎兵衛

同續三國志 全部三十八冊
正德六年申正月吉日出來

右通俗三國志五十大尾

寛延四年辛未年中夜申旬

未之

